

[1668 v. August 6.]

A

ENTWURF [DER SAV. AMBASSADE] FUER EINE [VON HERZOG KARL EMANUEL II. GEWUENSCHTE] DEKLARATION BEZUEGLICH DER INSCHUTZNAHME VON GENF UND DER WAADT

"Comme nostre intention a tousiours esté de continuer L'alliance avec S.A.R. de la mesme maniere que nos Glorieux Ancestres L'ont observée; C'est pourquoy nous entendons et declarons que La Protection en laquelle nous avons pris Le Pays de Vaux, et la Ville de Geneve par L'Abscheid [von Baden] de mars passé, n'est poin contre S.A.R. et sa Couronne, mais contre tout'autre, puisque nous ne voulons rien faire contre ses Droits Sur Le Pays de Vaux, ny au preiudice de ses Interetz et raisons."

In franz. Sprache
AH 35, 195 - Blatt 195^V leer

[1668 v. August 6.]

ENTWURF [DER SAV. AMBASSADE] FUER EINE [VON HERZOG KARL EMANUEL II. GEWUENSCHTE] DEKLARATION BEZUEGLICH DER INSCHUTZNAHME VON GENF UND DER WAADT

Deutsche Uebersetzung von AH 35/100

AH 35, 196 - Blatt 196^V leer

[1668 n. August 6.]

DEKLARATION VON AMMANN [UND RAT VON STADT UND AMT ZUG] GEGENUEBER SAVOYEN

Inhaltlich ähnlich AH 35/96, abweichend davon:

Nach eingehender Beratung der an sie ergangenen Schreiben sowohl des Herzogs von Savoyen [Karl Emanuel II.] als auch des Ambassadors [Benoît II Cize,] Baron de Grésy, bezüglich "[de] ce qui S'est passé dans la diette tenue à Baden le [18] Mars 1668 ... [et] Sans nous